



中亚速递

《丝绸之路经济带与中亚研究》副刊

半月刊·2010年创刊

第5卷 第14期 2017年07月30日

Экспресс-новости из регионов Центральной Азии

Информационное приложение к журналу «Исследование шёлкового пути и Центральной Азии»

Выпускается два раза в месяц Издаётся с 2010 года

Том 5 №14 30-ое июля 2017 г.

“一带一路”：新疆发展与中亚合作高校智库联盟

中亚文明与西向开放协同创新中心

石河子大学丝绸之路研究中心

北京大学新疆研究生基地

编委会成员：

主 任：夏文斌

副主任：李豫新 万朝林 凌建侯 沙德克江·阿不拉

主 编：凌建侯

编 委：吴青海 朱江勇 方 忆 张凌燕 谢惠欣

王 倩 焦丹丹 苏 飞 高婧文 杨 洋

目 录

中亚政治	1
乌兹别克斯坦外长会见欧盟代表团，商谈合作问题.....	1
民调显示：48.8%乌兹别克斯坦国民对国家机关工作给予好评.....	2
吉尔吉斯斯坦的乌兹别克族人向沙夫卡特·米尔济约耶夫求助.....	3
二十五人有意参选吉尔吉斯斯坦总统.....	4
中亚反恐	6
哈萨克斯坦国安部门近十年共阻止近百起恐怖袭击事件.....	6
塔吉克斯坦的“圣战者”要归国？.....	7
哈总统签署法律剥夺涉恐危险分子的公民身份.....	8
叙利亚参与自爆的恐怖分子在吉尔吉斯斯坦南部被抓获.....	9
中亚农业	10
哈萨克斯坦对华出口农产品种类增加.....	10
哈萨克斯坦首次引入世界上最贵种羊——刀郎羊.....	11
中亚经贸	13
哈萨克斯坦从独联体国家进口商品大幅涨价.....	13
塔吉克斯坦计划向阿拉伯国家输出本国劳动力.....	14
国际货币基金组织随时为乌兹别克斯坦货币政策自由化提供援助.....	15
拉赫蒙呼吁美国投资塔吉克斯坦水电行业.....	16
中亚社会	17
塔吉克斯坦财政无法养活 26000 名失业者.....	17
2020 年塔吉克斯坦将实行 12 年义务教育.....	18
土库曼斯坦高等教育开始收费.....	19
土库曼斯坦禁止访问社交网络.....	20

乌兹别克斯坦外长会见欧盟代表团， 商谈合作问题

俄罗斯新闻消息网 7 月 14 日塔什干电 乌兹别克斯坦外交部长阿卜杜勒阿齐兹·卡米洛夫近日接待由国际合作与发展总局局长 Stefano Manservisi 领导的欧盟委员会代表团。

双方讨论了乌兹别克斯坦与欧盟在政治、经济、贸易、投资、文化、人道主义等领域的合作状况和发展前景，以及关于进一步加快欧洲联盟和中亚新型伙伴关系战略落实步伐的事项。

实际上，此次会晤是为即将在布鲁塞尔举行的乌兹别克斯坦—欧盟合作委员会第十三次会议做准备，也为欧盟外交与安全政策高级代表费代丽卡·莫盖里尼将前往乌兹别克斯坦参加中亚—欧盟地区间定期会晤及其它活动做准备。

双方同意设立一个新的合作机构，也即促进发展合作分委员会，分委员会将致力于加强双方财政和技术领域的联系。

会谈期间双方还就国际和地区政策问题交换了意见。欧盟驻乌兹别克斯坦代表团团长爱德华参加了会谈。

来源：<http://ru.sputniknews-uz.com/politics/20170714/5821916/evrosouz-i-uzbekistan.html>

（俄罗斯卫星新闻网）

时间：2017 年 07 月 14 日

（苏飞翻译，张凌燕校修）

民调显示：48.8%乌兹别克斯坦国民

对国家机关工作给予好评

6月9日至19日乌兹别克斯坦社会舆论研究中心针对乌兹别克斯坦公民对国家管理机构和地方政府机构办事效率问题展开了问卷调查。以季度为时段进行调查，中心专家询问了1100个乌兹别克斯坦公民。

研究表明，居民对国家机构工作的评价有好转趋势。如果说第一季度有47.1%的受访者给出好评，那么第二季度已有48.8%的受访者给出好评了。

国家机构解决社会经济问题的满意度较高（50%以上的受访者）的地区有：花拉子模州、布哈拉州、吉扎克州、纳曼干州、安集延州和卡拉卡尔帕克斯坦自治共和国。不足38%的受访者对苏尔汗河、卡什卡达里亚、塔什干和纳沃依的国家机构工作给予正面评价：

近一半的受访者（49.2%）认为，执行机构工作信息在地方是公开、为大众所知的。该指数近三个月来增长了9.5%。同时，三分之一的受访者认为，并不是所有信息都公开，也不是所有公民都知晓。

调研过程中，确定了几组公民想要咨询国家机关的问题：

经济方面：劳动薪酬水平、公用事业服务价格、日用品、就业问题；

社会方面：住房保障、健康与教育机构事务、家庭冲突；

社会基础设施：公用事业服务、生态、交通；

法制问题：人权、腐败。

85.8%的受访者发现了企业经营领域的积极变化，指出，在他们所居住的城市或地区营造了良好的创业环境。

二分之一的受访者说，冷水供应稳定。46.6%的受访者指出，他们居住地方的垃圾会定期清理。41.5%的受访者说，天然气供应没有问题。三分之一的人对热水供应、供电很满意。

同时近70%的受访者指出，没有集中供暖。三分之一的人说没有热水和天然气线路，28.6%的人表示小区没有接通饮用水，27.8%的人抱怨不清理垃圾。

87.3%的受访者在问卷调查时指出，对保障个人安全，维护健康、荣誉、

自尊、权利和自由方面很满意。86.6%的受访者高度评价公共场所秩序和法制的保障。76.7%的人对预防和制止犯罪的法律部门工作很满意。

83.1%的受访者认为，市场上有各类生活必须的农产品和日用品。同时三分之一的人指出，在其城市或地区创造的工作岗位不够，很难找到薪资稳定的体面工作。

来源：<https://www.gazeta.uz/ru/2017/07/11/poll/>（乌兹别克斯坦报纸网）

时间：2017年07月11日

（杨洋翻译，张凌燕校修）

吉尔吉斯斯坦的乌兹别克族人 向沙夫卡特·米尔济约耶夫求助

吉尔吉斯斯坦南部贾拉勒阿巴德市的“比盖诶母”乌兹别克青年社会学基金向乌兹别克斯坦总统沙夫卡特·米尔济约耶夫发送了公开信，此信公布在各大社交网络，信中提出关于恢复吉乌关系的问题。

公开信中谈到，吉尔吉斯斯坦的乌兹别克族人热爱乌兹别克斯坦，且以之为傲，他们对自己的祖国也如此，并为之取得的成就感到自豪。

信中写道，“因为我们很清楚，我们的祖先和乌兹别克斯坦有着牢不可破的联系，与之脱离而生存是不可能的”。

作者指出，人们请求总统尽快解决两国的边界问题，让亲朋好友往来畅通无阻。“出入境制度的加强对我们的精神产生了严重的负面影响，而且这无法掩藏。”

作者还指出，在乌兹别克语学校书籍不足，所以居民不得不把孩子送去吉尔吉斯语或俄语学校。

公开信的作者在举例吉尔吉斯斯坦政府在此方面的工作时，呼吁不要忽略其他国家的乌兹别克族人，据他所说，吉政府对在他国的吉尔吉斯族人表示关注，在乌兹别克斯坦为吉尔吉斯族学生分配高校学习名额，所以

要求政府也关注在俄语和乌兹别克语大学为乌兹别克族学生分配名额的问题。作者强调，这样的援助不是民族主义，而恰恰相反，是爱国主义的表现。

在 2010 年乌兹别克斯坦加强了对吉尔吉斯斯坦边检制度。吉乌关系从总统沙夫卡特·米尔济约耶夫就任时起就开始改善，尤其在文化领域，明确国界方面双方积极合作。

乌兹别克人占吉尔吉斯斯坦占总人口的 14%。

来源：<http://www.centrasia.ru/newsA.php?st=1500634740>（中亚新闻网）

时间：2017 年 07 月 21 日

（杨洋翻译，张凌燕校修）

二十五人有意参选吉尔吉斯斯坦总统

根据今日的数据，有 21 位吉尔吉斯斯坦公民提交了总统候选人自荐申请。

卫星网杜尚别 7 月 14 日讯 据国家选举和公投中央委员会新闻处的一位女性代表称，已经有 25 位有意参加吉尔吉斯斯坦总统竞选的公民向中央选举委员会递交了正式的候选人注册申请。

吉尔吉斯斯坦总统选举定于 10 月 15 日，候选人提名工作开始于 6 月 15 日。根据吉国宪法，总统每六年期选举一次。即将卸任的总统阿尔玛兹别克·阿坦巴耶夫不止一次说过，无意为自己培养接班人。

改代表说：“根据今日的数据，已收到 21 位吉尔吉斯斯坦公民提交的总统候选人自荐申请以及四份政党候选人提名决定，其中包括‘白鹰党’、‘进步党’、‘人权党’。昨天收到了‘Butun Kyrgyzstan 党关于推荐阿达罕·马杜马洛夫的申请’。”

此外，最近几天突厥语国家政策支持基金会主席努斯列特·穆萨-奥格雷·马梅多夫携候选人推荐申请到访中央选举委员会。

所有意在争夺总统职位的参选者必须在 8 月 26 日之前征集 3 万份支持者的签名并向中央选举委员会账户内存入数额为 100 万索姆（近 1.5 万美元）的选举存款，同时还要通过国语测试。

据此前报道，政府已经成立了国家总统选举组织总部。

国家第一副总理穆哈梅特卡雷·阿布尔贾季耶夫说：“国家组织总部依据政府的指令成立，将在大选的组织和进行的过程中为国家中央选举和公投委员会提供帮助。总部的主要职能在于解决组织问题、物质技术难题和安全保障、公民权益维护、选举秩序保障及选票运送途中的安全保障。选举应公开并尊重人权。”

阿布尔贾季耶夫称，在未来几天国家将成立选委会协助指挥部，在州级和地区层面上协助解决组织技术性的问题。据他说，所有的国家机关，都应在总统选举过程中为中央选举委员会提供全面而及时的帮助。

在选举筹备和进行期间将有超过 9000 名内务部的工作人员参与到安保工作中来。与此同时，第一副总理强调“必须特别关注贿选行为和选举站的安全问题”。

中央选举委员会主席努尔让·沙伊尔达别科娃称，总计计划在吉国内开设 2300 个选举点，此外还在国外开设 36 个。她说：“同时关于在比什凯克市设立 27 个补充选举点的提议也在审议中。”

在 2011 年吉尔吉斯斯坦上届总统选举过程中有 83 人声称参选，然而只收到了 23 位竞选参与者的总统候选人正式委托书。

来源：<http://ru.sputnik-tj.com/asia/20170714/1022820354/prezidenty-kyrgyzstana-namereny-ballotirovatsya-25-chelovek.html>（俄罗斯卫星网）

时间：2017 年 07 月 14 日

（于东泽翻译，张凌燕校修）

哈萨克斯坦国安部门近十年 共阻止近百起恐怖袭击事件

俄罗斯卫星消息网 7 月 13 日电 哈萨克国家安全委员会马西莫夫在为庆祝国安委成立 25 周年的文章中写道，近十年哈萨克斯坦国家安全委员会阻止近百起恐怖袭击事件。

马西莫夫表示：“十多年来，国家安全委员会下属的国家反恐部门已经阻止了近百起旨在制造恐怖袭击的预谋，在其早期策划阶段即被国家安全部门及时阻止。哈国安委正在开展对‘中亚穆斯林帝国’、‘哈利法塔赫’、‘真主党’和其他国际恐怖组织进行大清除的行动，同时在伙伴国情报部门的配合帮助下逮捕引渡了数十名恐怖分子和极端分子。”

他表示，过去 25 年来，哈萨克斯坦反间谍机构建立了保密制度，坚决打击间谍分子侦查破坏和非法干预哈萨克斯坦内政的活动。在此期间，曾屡次挫败间谍煽动活动和间谍渗透盗取国家机密计划。

马西莫夫说：“‘蓝宝石’和‘维多利亚’反间谍行动的辉煌成为了历史财富，2007 年美国总统布什说：对于美国来说，在防止核扩散方面，没有比哈萨克斯坦更好的合作伙伴了。”

马西莫夫强调了哈萨克总统纳扎尔巴耶夫在反恐活动中发挥的重要作用及其提出的口号：国家安全关乎国家存亡！

他写道：“哈萨克斯坦自独立以来，已经建立了自己的国家安全保卫新系统，以确保个人、社会和国家免受任何内、外威胁。国家安全机构克服了前苏联克格勃遗留问题，摆脱极端主义阴影，压制性工作方式也得以改变。哈萨克斯坦安全机构借鉴学习了世界上最先进的安全部门传统和经验。”

同时他强调，前苏联情报机构活动与当前哈萨克国安委的活动不可混为一谈。

他表示：“哈萨克国家安全机构是在前苏联安全机构基础上建立起来的，他的传统对哈萨克国家安全机构有益，但不能全盘接受，哈国安全机构应该‘取其精华、去其糟粕’。”

据报道，在反恐中心领导下，反恐委员会和作战指挥部正在实施三项打击恐怖主义和极端主义的计划，开展联合演习和训练。同时也正在建立

国家机构联合数据库。

马西莫夫为本国安全机构的成绩感到自豪，他表示：“哈萨克国家安全机构出色地完成了欧安组织、独联体、上合组织在哈举行峰会、世界宗教大会、亚运会和哈萨克斯坦大运会以及目前在哈举行的 2017 哈萨克斯坦世博会的安保工作。”

1992 年 7 月 13 日，纳扎尔巴耶夫总统签署命令，哈萨克国安委正式成立，今天为哈萨克国安委成立第 25 周年。

来源：<https://ru.sputniknews.kz/politics/20170713/2734624/masimov- knb-predotvratil-okolo-100-teraktov-za-10-let-v-kazahstane.html>（俄罗斯卫星新闻网）

时间：2017 年 07 月 13 日

（苏飞翻译，张凌燕校修）

塔吉克斯坦的“圣战者”要归国？

塔吉克斯坦总统直属战略研究中心第一副主任塞夫罗·萨法罗夫在杜尚别记者招待会上引用了如下数据：从 2015 年开始共有 1141 名塔吉克斯坦居民加入被一系列国家被禁止的“伊斯兰国”（IS）组织，其中 300 余名塔吉克武装分子死于叙利亚和伊拉克战场，70 名自愿归国。

去年塔吉克斯坦政府公布，从叙利亚和伊拉克战场自愿归国的 60 名塔吉克斯坦公民已向政府忏悔自首。塔吉克斯坦刑法典第 401 条注释将适用于他们的量刑：“在停止非法武装活动、结束武装冲突或军事活动前自愿放弃非法参加的武装斗争、武装冲突或在他国领土上的军事活动，如果没有其他犯罪行为，将免除其刑事责任。”

2015 年塔吉克斯坦议会批准该注释。但对不知悔改的武装分子将处以 12 年以上 20 年以下剥夺自由的刑事处罚。

塞夫罗·萨法罗夫表示，塔吉克斯坦当局非常担心在 IS 组织作战的本国公民可能携带武器回国。塔吉克斯坦总统直属战略研究中心第一副主任说道：“一旦塔吉克斯坦国内动荡和国民暴动，这些从叙利亚和伊拉克自愿归国和逃避监禁的人可能会成为当局政府的心腹大患。因此，国家领导认为，第一必须维护国家和平与稳定，第二要热心对待悔过自新的武装分子。”

塔吉克斯坦分析家法里东·哈迪佐达也认为，政府应该尽一切努力让从前的武装分子迅速回归正常生活。他认为，IS 在叙利亚和伊拉克的失败使中亚出生的武装分子转移到阿富汗或者回到自己的祖国。专家认为：“他们有战争经验，换言之，他们回国就已经是职业杀手，因而他们对整个地

区构成严重的威胁。”

法里东·哈迪佐达说：“对待每一位悔过自新的武装分子需要用不同的方法。况且，塔吉克斯坦政府有应对他们的经验。首先，需要区分那些实际上受骗的人是在叙利亚还是伊拉克的 IS 队伍中。”

据报道，最近几个月数百名叙利亚和伊拉克的“圣战者”转移到阿富汗。他们中很多人“安顿在离家近的地方”，与塔吉克斯坦、乌兹别克斯坦和土库曼斯坦接壤的阿富汗北部地区。阿富汗政府曾多次报道在阿富汗北部有塔吉克斯坦和乌兹别克斯坦武装分子。大量武装分子已加入“乌兹别克斯坦伊斯兰运动”（IMU）组织。2015年8月初，有消息报道，IMU新首领奥斯曼·加兹效忠“伊斯兰国”。同年在昆都士省的达什蒂阿基和察哈达县发现武装分子。接下来武装分子在阿富汗北部巴达赫尚省、塔哈尔省、巴格兰省、法里亚布省也愈演愈烈。此前有消息报道在阿富汗南部省份查布尔和赫尔曼德以及加兹尼省出现了 IS 武装分子。

在“伊斯兰国”领地，名为“大呼罗珊”的地区是由阿富汗、巴基斯坦、塔吉克斯坦和伊朗东部地区构成。“大呼罗珊总督”哈菲兹·萨伊德于2016年阿富汗-巴基斯坦边境的一场无人机空袭中毙命。

“伊斯兰国一大呼罗珊”武装分支在阿富汗首都喀布尔和一些城市进行了多起恐怖袭击。该分支的武装分子数量尚未确定，但喀布尔方面认为，阿富汗约有2千名士兵在为“伊斯兰国”卖命。

来源：<http://www.centrasia.ru/newsA.php?st=1499807700>（中亚新闻网）

时间：2017年07月12日

（作者：穆罗拉扎博·尤苏佐达，于娟翻译，张凌燕校修）

哈总统签署法律剥夺涉恐危险分子的公民身份

哈萨克斯坦总统努尔苏丹·纳扎尔巴耶夫签署法律，允许法院剥夺危险分子的哈萨克斯坦公民身份。

“卫星网”7月11日阿斯塔纳报道，哈萨克斯坦总统办公厅官网发表声明，总统努尔苏丹·纳扎尔巴耶夫确认宪法修正案，将允许剥夺涉恐危险分子及其他一些列重罪犯的国籍。

《哈萨克斯坦共和国法律法规的修改和补充条例》将修正7款法律和46条法规。

以剥夺国籍为刑事处罚手段的补充条例将出现在《刑法》的第21条。

因此，根据《刑法》中有 10 条法律规定，若触犯 14 项特别严重的恐怖犯罪行为，将建议剥夺公民身份。以上犯罪行为包括：恐袭行为、建立或领导恐怖分子队伍、参与其犯罪行为等。

《国家安全法》符合宪法法规中坚决捍卫人民利益的要求。

《刑法》第 11 章规定，严重损害人民和哈萨克斯坦共和国切身国家利益的犯罪行为共有 16 项。其中包括：种族灭绝、分裂活动、建立、管理极端主义组织或参与其活动等等。

法院对案件进行全面调查、认定行为以及行为后果的严重性后，将合理量刑，进行判决。

来源：<https://ru.sputniknews.kz/politics/20170711/2717441/nazarbaev-utverdil-normu-o-lishenii-grazhdanstva-za-terrorizm.html>（俄罗斯卫星网）

时间：2017 年 07 月 11 日

（佟梦祺翻译，张凌燕校修）

叙利亚参与自爆的恐怖分子 在吉尔吉斯斯坦南部被抓获

“REGNUM 新闻网”援引国家安全委员会新闻办公厅 7 月 19 日消息称，吉尔吉斯斯坦国家安全局在奥什斯克州举行特别训练时，逮捕了曾参加叙利亚和伊拉克战争的恐怖分子。

据现有调查结果显示，被逮捕的嫌犯今年 37 岁，吉尔吉斯斯坦人。曾经历了颠覆破坏训练，并计划在吉尔吉斯斯坦境内进行恐怖袭击。

在搜查被逮捕嫌犯的住所时，发现了 8 公斤的自爆物、爆炸装置的零部件、电子存储器以及一些带有极端宗教主义性质的纸质刊物。

因为违反吉尔吉斯斯坦《非法购买、销售、窝藏或携带热武器、爆炸装置以及易爆物品》和《计划实施恐怖活动》相关法律，被逮捕的嫌犯被提起诉讼。

此外，据官方数据显示，在各类恐怖主义或极端宗教主义组织离开阿富汗、叙利亚和伊拉克境内后，超过 500 名吉尔吉斯斯坦公民被这些极端组织雇用。

需指出，大部分加入恐怖分子行列的中亚越境人员通常都过境土耳其、格鲁吉亚和乌克兰，来到近东的“热点地带”。

来源：<https://regnum.ru/news/2302752.html>（regnum 新闻网）

中亚农业

哈萨克斯坦对华出口农产品种类增加

俄罗斯卫星消息网 7 月 11 日阿斯塔纳电 中哈两国在近日签署一系列关于扩大哈萨克斯坦对华出口农产品种类的协议。哈中农业投资论坛 7 月 11 日在哈萨克斯坦首都阿斯塔纳召开，期间签署了 7 项协议，协议金额达 1.6 亿美元。两国农业部签署了建立农业合作示范区的合作备忘录。

此外，哈萨克斯坦粮食集团国家公司与中国企业签订了粮食和油籽的供应协议，向中国供应 20 万吨粮食、10 万吨油料作物，同时在边界建立仓库才用于储存。

集团董事会副主席卡什肯巴耶夫表示：“如果我们之前仅仅与一个公司合作出口小麦的话，那么我们现在就会有三个大型合作商，现在，我们不仅仅出口小麦，还加上了油料作物、食用油、玉米，未来我们还会在出口项目中加上肉制品、饲料和麦麸。我们将进一步加大对华出口力度。”

他指出，其中的一个协议内容为向中国供应 15 万吨饲料谷物。将在秋季根据市场行情定价，现在仅仅签署了关于供应数量的协议。

除此之外，集团还与中国批发商签订了关于向中国每月供应 15000 吨面粉的协议。

卡什肯巴耶夫指出：“根据协议，哈方将在秋季收获季开始供货。哈方现在已经完成第一批供货，已经向中方供应 3000 吨小麦。后续我们将继续供应。同时，根据协议，我们将供应 5 万吨食用油和油料作物。玉米、大豆的供应量暂时还未确定，未来将根据中方购买量确定。”

他补充表示：“协议涵盖 2017-18 年农产品出口项目，但也有限定期限，是可以延期的。”

哈萨克斯坦农业部长梅尔扎赫梅托夫表示，现在哈萨克斯坦与中国一起正在实施一系列菜籽油、牛奶、肉制品、番茄和其他农副产品的加工生产投资项目。

除此之外，在与中信集团合作框架下将开始准备两个最大的谷物与麦秸加工项目，这两个项目也将有利于扩大对华农副产品的出口数量和种类。

他介绍，2017年1月到4月，中哈贸易额较去年同期上涨14.5%，共计1.132亿美元。

来源：<https://ru.sputniknews.kz/economy/20170711/2717046/kazahstan-uvlichil-perechen-ehksportaselhozprodukcii-v-kitaj.html>（俄罗斯卫星新闻网）

时间：2017年06月29日

（苏飞翻译，张凌燕校修）

哈萨克斯坦首次引入世界上最贵种羊

——刀郎羊

据“哈萨克斯坦粮食网”援引《哈萨克快讯》报道，哈萨克斯坦梅尔肯斯科地区江布尔州在《发展哈萨克斯坦肉制品出口潜能》项目框架下建立了自体繁殖产业、屠宰场，农业发展如火如荼，迈上了一个新的台阶。

来自梅尔肯斯克地区的农场主德扎拉尔·胡达伊别尔季耶夫从事畜牧业20多年之久。他的农场中饲养过山羊、骆驼、奶牛、马和家禽。农场还配备有屠宰车间，以向附近地区提供新鲜的肉制品。这是家庭经营式的农场，所有家庭成员都参与料理农场事务。雇佣工人和家庭成员们在农场中享有舒适的居住环境。

不久前，德扎拉尔·胡达伊别尔季耶夫开始从事高产肉量品种的育种的工作，这种品种可以最大限度地适应当地气候条件。他说：“四年前，我们从阿富汗引进了长耳刀郎羊。这是世界上最贵的羊种。你看，它们宽大的耳朵，就像扇子一样，帮助它们在酷暑中散热。因此这种羊不仅可以承受55摄氏度的高温，也同样能抗寒。在哈萨克斯坦极端大陆性气候的条件下能够茁壮成长，快速上膘。这种羊像狗一样，对人十分亲近，易于管理、维护，对疾病的抵抗力也比较强。”

众所周知，刀郎羊属于珍稀品种（世界上仅千余头）。它们的鼻子有些弯曲，耳朵长长的，是最贵的品种。一头羊可以卖到 200 万美元。

100 多年前，这个年轻、肥尾又多产的品种出现在中国西北部新疆维吾尔自治区的昆仑山脉。据说，为庆祝古尔邦节，麦盖提村庄的居民从阿富汗买下 270 头肥尾羊，并将它们赶回新疆。但因为长途跋涉，最后存活下来的羊所剩无几。与此同时，他们还从哈萨克斯坦买来肥尾羊，和本地羊种进行了杂交。百年之后，新的品种——刀郎羊诞生了。它不仅个高、肥尾、早熟，还具有当地山羊较强的适应能力。

在 1984 年，刀郎羊的品种被正式确认，并因其长速快、上膘快以及肉质丰满，被立为优质种羊。一年半内，刀郎羊的体重可超过 90 公斤。随着时间的推移，因为有别于其他羊的独特外形，刀郎羊在中国开始越来越多地被用作装饰。

中国的维吾尔族百万富翁非常钟爱刀郎羊，为了将刀郎羊作为家庭宠物饲养，他们非常关注羊的育种，并乐意在此投入大量金钱。在哈萨克斯坦，这是刀郎羊养殖和育种的第一例。

农场主德扎拉尔·胡达伊别尔季耶夫将这个中国品种和哈萨克粗毛羊“艾基里白”进行了杂交。他说：“得益于本地羊的基因变异，这个品种非常多产。在喂养良好的情况下，它们可以两年内产崽三次。在八个月内体重可以达到 48 公斤。生育率可以达到 210%，每胎 3-4 只羊羔。羊羔的平均成活率为 90%。产奶量高、肉质细嫩多汁，膻气轻，非常美味。”

德扎拉尔·胡达伊别尔季耶夫强调，最近几年切身感受到了国家对他们的支持。“现在哈萨克斯坦正在创建国家支持的农业合作社。这一点惠及全体。现今我们的公司有 30 人。国家给每头牲口下发 2 万坚戈的补贴。”

迄今为止，在梅尔肯斯克地区有七个从事牛羊育种的大型畜牧农场，六间屠宰场。2017 年本地区预计将出口 200 吨牛肉和 20 吨羊肉。

根据政府统计数据显示，江布尔州有 39 万头牛，10 多万匹马和超过 300 万的小型围网渔船。为了牲口数量的增长和农业发展扩大化，已经建立了 120 个从事肉、奶、蔬菜、家禽生产加工的农业生产合作社。

来源：<http://www.kazakh-zerno.kz/novosti/agrarnye-novosti-kazahstana/237483-kazakhstan-samuyu-doroguyu-v-mire-porodu-ovets-razvodyat-v-zhambylskoj-oblasti>（哈萨克斯坦粮食网）

时间：2017 年 07 月 05 日

(佟梦祺翻译, 张凌燕校修)

中亚经贸

哈萨克斯坦从独联体国家进口商品大幅涨价

俄罗斯卫星新闻网 7 月 14 日阿斯塔纳电 据哈萨克金融网站 finprom.kz 消息, 哈萨克进口商品价格持续上涨。

2017 年, 哈国进口商品价格较去年同期增长 10.4%。

数据显示, 受通货膨胀影响, 哈国进口商品价格大幅增长, 尤其是从独联体国家进口商品, 较去年 1 月到四月价格上涨了 17.6%, 而从其他国家进口商品价格涨幅较小, 为 4.7%。

从邻国购买的半成品价格上涨最快, 而从相邻较远国家进口的半成品价格涨幅并不大, 从邻国进口成品涨幅为 17.9%, 而从相邻较远国家进口成品价格涨幅为 1.4%。

消息指出, 近期建材价格也大幅上涨, 涨幅达 20.2%。

日用消费品和汽车价格涨幅为 11.2%, 设备和交通工具上涨 9.5%。

从独联体国家进口成品价格上涨 19.8%, 而从其他国家进口的价格上涨 4.8%。

在今年价格下降的产品只有一种: 作为生产原料的农业产品。

2016 年 1 月-4 月, 进口原料价格上涨 14.4%, 今年同比去年同期总体上涨 3.9%。而从相邻较远国家进口原料涨幅为 14.1%。

来源: <https://ru.sputniknews.kz/economy/20170714/2749377/v-kazahstane-rezko-podorozhali-tovary-iz-sng.html> (卫星新闻网)

时间: 2017 年 07 月 14 日

(苏飞翻译, 张凌燕校修)

塔吉克斯坦计划向阿拉伯国家输出本国劳动力

俄罗斯卫星新闻网 7 月 21 日杜尚别电 塔吉克斯坦劳动、移民和居民就业部部长苏曼古尔表示，目前，塔吉克斯坦正在研究将劳动力输出到临近的阿拉伯国家劳动力市场的可能性。

苏曼古尔说：“为了对外输送劳动力，我们对向科威特，卡塔尔、阿联酋的劳动力市场的可能性进行了研究和分析，并已经与这些国家共同制定相应的合作协议。”

与此同时，对韩国劳工市场的需求也进行了研究，并且已经制定了一份关于合作的文件草案。向发达亚洲国家和欧洲国家转移劳工移民的复杂性在于，他们需要的是技术工作者，同时对于本国劳动移民来说也存在语言障碍问题。

据她介绍，2017 年上半年塔吉克斯坦外出打工劳动移民数量较去年同期下降了 21%。今年年初以来共计 24.2 万，较去年同期减少了 6.6 万人，同时，今年到俄罗斯打工塔吉克斯坦劳动移民占劳动移民总数的 97% 以上，仅有 2.3% 劳动移民去往哈萨克斯坦打工。

2017 年上半年返回国内的劳动移民人数已达 16 万人。

来源：<http://ru.sputnik-tj.com/country/20170721/1022874967/tadzhikistan-planiruyet-perenapravit-rabochuyu-silu-arabskiye-strany.html>（俄罗斯卫星新闻网）

时间：2017 年 07 月 21 日

（苏飞翻译，张凌燕校修）

国际货币基金组织随时为

乌兹别克斯坦货币政策自由化提供援助

国际货币基金组织随时准备提供技术援助和关于经济政策问题的建议，从而为改革举措提供支持。

卫星网杜尚别 7 月 16 日讯 常务董事克里斯蒂娜·拉加德在致乌总统沙夫卡特·米尔季约耶夫的信中说：国际货币基金组织（基金组织）准备为乌兹别克斯坦政府进行经济改革伸出援手，其中包括货币政策自由化。

2016 年 11 月乌政府宣布分阶段降低强制出售部分外汇收入的数额，由出口某些商品和服务到实现完全取消强制性出售，以及“完全利用市场机制确定本国货币兑换外币的汇率”。

拉加德在周六乌兹别克斯坦中央银行网站上公布的信中称：“我们已经做好了充分的准备，将为贵方采取的举措提供技术援助和就经济政策问题提出建议。”

拉加德还特别对基金组织同乌政府 7 月在华盛顿国际货币基金组织总部举行的关于货币政策改革问题的首轮磋商，以及磋商后续基金组织代表团即将对塔什干进行的访问表示欢迎。

乌中央银行指出，7 月 4 日至 9 日由国家各部委组成的代表团在华盛顿同国际货币基金组织进行了磋商，就乌货币政策自由化的前景交换了意见。

拉加德在致米尔季约耶夫的关于首轮磋商成果的信函中称：“我对您和您的经济团队为战胜所面临的日益增长的挑战、为提升经济增长质量和提高人民福祉所付诸的国家经济改革努力表示诚挚的欢迎。”

乌兹别克斯坦目前有几种外币兑换汇率。乌央行的官方汇率为 1 美元兑换 4014.5 索姆。同时也有交易所美元清算汇率，该汇率为 1 美元兑换约 10000 索姆，商品进口商利用此种汇率。“黑”汇率如今在 8500 索姆以内波动，大部分的居民和私营企业使用该种汇率。

来源：<http://ru.sputnik-tj.com/asia/20170716/1022831886/mvf-gotov-okazat-pomoshch-uzbekistan-liberalizatsii-valyutnoy-politiki.html>（俄罗斯卫星网）

时间：2017 年 07 月 16 日

拉赫蒙呼吁美国投资塔吉克斯坦水电行业

塔吉克斯坦总统埃默马利·拉赫蒙在同通用电气集团公司副总裁罗纳德·波利特会面时呼吁美国公司关注塔国水电领域投资项目的参与前景。

卫星网杜尚别 7 月 15 日讯 据塔吉克斯坦共和国总统新闻处消息, 塔吉克斯坦和美国企业家商业论坛昨日在杜尚别举行。

论坛在塔吉克斯坦国家图书馆举行。

参加论坛的有塔吉克斯坦共和国国家投资和国有资产管理委员会主席费吉金·卡哈尔佐达、塔吉克斯坦——美国商业论坛主席菲利普·德·莱昂、美国驻塔吉克斯坦代理大使凯特·克拉芙特, 以及塔方和美方诸多公司代表和企业家。

新闻处称, 塔吉克斯坦——美国商业论坛是在总统埃默马利·拉赫蒙的直接倡议下举行的。

在论坛期间塔吉克斯坦的投资前景以及塔吉克斯坦共和国与美国的双边合作方向得以展示。据悉, 在最近 10 年内美国为塔吉克斯坦经济投资将近 4.64 亿美元。其中, 有 1.679 亿美元属于私人投资, 2.96 亿美元为贷款。美方在塔国的投资份额为 6.1%。

2 塔吉克斯坦总统埃默马利·拉赫蒙在同通用电气集团公司副总裁兼驻独联体公司执行经理罗纳德·波利特会面时呼吁美国公司关注塔国水电领域投资项目的参与前景。

双方研究了塔国巨大的水电资源的有效利用问题、在能源领域开展合作的前景, 其中包括吸引投资进行水电站建设、水电站改造、输电线路建设, 保障优先领域的各种动力设备。

据此前报道, 美国国会计划在 2017 年为塔吉克斯坦提供数额为 0.416 亿美元的财政支持。美国认为, 塔吉克斯坦是最需要得到国际财政支持的贫困国家之一, 并且打算在 2017 年扩大支援数额。财政支援的目的在于维持政府部门的稳定运行、保障安全及助力公民社会的发展。

同时在 5 月份美国向塔吉克斯坦边防部队转交了总价值达六百万美元的通讯设备和车辆。据悉, 该项援助将用于提升塔方边防部队的战备能力, 借以查明和遏制塔边境沿线的毒品转移情况。

来源: <http://ru.sputnik-tj.com/country/20170715/1022830068/tadzhikistan-ssha-forum-gidroenergetika-investitsii.html> (俄罗斯卫星网)

时间：2017 年 07 月 15 日

(于东泽翻译，张凌燕校修)

中亚社会

塔吉克斯坦财政无法养活 26000 名失业者

俄罗斯卫星新闻网 7 月 20 日塔什干电 据塔吉克斯坦劳动、移民和居民就业部部长苏曼古尔消息，2017 年上半年，塔吉克斯坦八千多人失业。

她表示，此次失业的主要人员为银行工作人员和国际组织工作人员。他们以前均有丰厚的收入。由于预算问题，国家只能裁去部分“无所事事”员工，并且也无法继续为他们提供补助。

失业人员有权取得失业补助金。然而国家财政紧缺，无法支付这笔支出。

在塔吉克斯坦，失业人员可以在失业登记后收到三个月的失业补助金。第一个月可以收到失业时工资的 50%，第二个月为 40%，第三个月为 30%。

现在，只有五千多人能够拿到失业补助金。然而官方登记失业人数超过 26000 人，因此国家只能为五分之一的失业人员支付失业补助金，无法为其他失业人员提供补助，部分失业人员登记时间超过三个月后仍未得到补助金。

塔吉克斯坦人口出生率高是未来劳动力的主要问题。年轻人和具备劳动力的公民数量增加是塔吉克斯坦经济增长的动力，但前提是塔吉克斯坦必须具备大量高素质技术人才，而塔吉克斯坦目前还无法满足这一条件。

相反，大多数失业的年轻人很难以找到理想的工作，因此他们就会另辟蹊径赚钱，很多时候，都是非法的。这些问题将会导致社会腐败加剧，犯罪增加，社会环境日益复杂混乱。

值得庆幸的是，塔吉克斯坦超过 100 万失业人口可以前往俄罗斯打工。

来源：<http://ru.sputnik-tj.com/country/20170720/1022869378/deneg-net-posobiye-bezrobotitsa-tadzhikistan.html> (俄罗斯卫星新闻网)

时间：2017 年 07 月 20 日

(苏飞翻译，张凌燕校修)

2020 年塔吉克斯坦将实行 12 年义务教育

塔吉克通讯社周二报道，塔吉克斯坦将于 2020 年实行 12 年义务教育。

教育科学部部长努力丁·赛义 6 月 10 日对记者说，“从 2020 年开始塔吉克斯坦的普通教育学校将实行 12 年义务教育。这种改革是循序渐进地，要在几年期间完成这种过渡”。

他指出，在新的体系中有 3 个中等教育等级：分别是初级教育，基础中等教育和职业中等教育。孩子 6 岁开始上小学。

塔吉克斯坦几年前就已开始准备 12 年义务教育改革了。此次改革的发起人是总统埃莫马利·拉赫蒙。

在给国家议会的一篇咨文中他指出，在过渡到新的教育模式之前，所有教育机构都应保证有充足的专业教师。

教育部部长也对问题做出了指示，他称，将会吸收 300 名俄罗斯教师到塔吉克中小学承担教学工作。

部长说：“该问题在不久前同俄罗斯教育科学部代表会晤时已讨论过。这里有俄语教师、物理教师、数学教师和其他一些中小学课程教师。财政拨款将由俄方提供。”

我们注意到，塔吉克斯坦已经不是第一年在等来自俄罗斯的教师了。

教育科学部部长同时还指出，在俄罗斯的支持下，不久的将来在塔吉克斯坦将建 5 所俄罗斯学校，分别在库利亚布、库尔干秋别、胡占德、杜尚别和图拉松扎德。“关于该问题的谈判仍在继续。”赛义指出。

弗拉基米尔·普京今年二月份同埃莫马利·拉赫蒙 谈判后表示，俄罗斯要在塔吉克斯坦建普通教育学校。

普京说：“我想特别关注埃莫马利·拉赫蒙如何看待支持和发展俄语的，我们认为这具有重大意义，也非常重视这一点。”他宣布，双方达成了支持和发展俄语的举措的协议，其中包括发展塔吉克斯坦俄语授课学校的网络。

来源：<http://www.centrasia.ru/newsA.php?st=1499784600>（中亚网）

时间：2017 年 07 月 11 日

（杨洋翻译，蒙曜登校修）

土库曼斯坦高等教育开始收费

土库曼斯坦中学应届毕业生在向新成立的高等学校递交入学文件时得知需要缴纳学费。

来自阿什哈巴德的塞尔达说，在向今年新成立的社会经济学院递交入学文件时了解到需要缴纳学费，他被迫退学。塞尔达指出，入学条件中并未表明需付费。

日前，在内阁会议上宣布了社会经济学院开始办学，但是并未明确标明是否需付费。目前并未获悉该校官方关于教学条件的消息。

同时，还有一些高等学校已实行了付费教育模式，其中包括国民经济学院，该消息已向 Azatlyk 广播得到证实。

根据 Azatlyk 广播的相关人士透露，该消息令有意愿上大学的中学毕业生陷入困境，因为他们中的很多人希望自力更生上大学并且能够获得奖学金，而且低收入家庭无力承担子女教育费用。

马雷州居民艾纳表示，在很多大学中，由于大量有意愿上大学的人以及中学应届毕业生行贿，使得进入免费院系的机会非常有限。

除此之外，要向每所大学递交文件，需要重新办理证明文件。

艾纳说道：“如果入学时你变更了学校，那么必须获得医疗证明并重新更改文件，这将产生额外费用，出现更多的问题。”

一名阿什哈巴德居民向 Azatlyk 广播说道：“得知一年需付 5400 马纳特学费，无力支付的中学应届毕业生没有着手准备入学文件。每位中学应届毕业生要花费 250-300 马纳特办理医疗证明，一些家庭很难筹集到这些钱。”

去年土库曼斯坦总统库尔班古力·别尔德穆哈梅多夫曾提及关于付费教育的问题。总统强调了高级人才对国家发展的重要性，并指出了过渡到付费教育的必要性。

根据官方数据显示，在 2017-2018 学年土库曼斯坦高等学校拟录取 8308 名学生。

来源：<http://www.centrasia.ru/newsA.php?st=1500484620>（中亚新闻网）

时间：2017 年 07 月 19 日

(于娟翻译, 张凌燕校修)

土库曼斯坦禁止访问社交网络

据土库曼斯坦异类新闻网消息，土库曼斯坦 Azatlyk 广播报道，从本月初起不能打开 Odnoklassniki 社交网站上的所有视频文件。

土库曼斯坦 Azatlyk 广播报道称，目前基本无法在国内的社交网站上观看多媒体文件。

土库曼斯坦 Azatlyk 广播与土库曼斯坦异类新闻网表示，这一问题的原因是土库曼国营电信公司降低并限制了互联网内容服务提供商的网速。

土库曼斯坦通讯部未做出任何解释。

与此同时，土库曼斯坦异类新闻电话联系了通讯部的投诉部门，得到了非常明确的答复：“网站无法打开，因为访问的网址错误！”

Azatlyk 广播报道，土库曼斯坦在媒体自由排行榜中经常位于名单底部，并且国际组织授予库尔班古力·别尔德穆哈梅多夫总统“互联网敌人”的称号。

在土库曼斯坦不能访问 Azatlyk 广播、Facebook、VK、WhatsApp 等其他独立新闻机构和流行社交网站。

同时，除了封锁色情网站外，官方人士否认在土库曼斯坦存在网站封锁。

来源：<http://www.centrasia.ru/newsA.php?st=1500488880>（中亚新闻网）

时间：2017 年 07 月 19 日

（于娟翻译，张凌燕校修）

外汇牌价

俄罗斯外汇牌价

(1 外币单位兑换卢布)

美元	58.26
欧元	69.107
人民币	8.8812

来源: <http://www.banki.ru/products/currency>

(俄罗斯银行网)

时间: 2017 年 07 月 28 日

(张凌燕翻译、校修)

乌兹别克斯坦外汇牌价

(1 外币单位兑换苏姆)

美元	4020.11
卢布	67.953
欧元	4607.3375

来源: <http://www.goldenpages.uz/?page=kurs>

(乌兹别克斯坦黄金网)

时间: 2017 年 07 月 28 日

(张凌燕翻译、校修)

哈萨克斯坦外汇牌价

(1 外币单位兑换坚戈)

美元	373.3138
欧元	329.36
卢布	5.4938
人民币	47.336

来源: <http://kazfin.info/archive/>

(哈萨克斯坦金融网)

时间: 2017 年 07 月 28 日

(张凌燕翻译、校修)

吉尔吉斯斯坦外汇牌价

(1 外币单位兑换索姆)

美元	69.4676
欧元	77.6637
卢布	1.1866
人民币	10.3354

来源: http://www.halykbank.kg/ru/nbkr_rates

(哈萨克斯坦人民银行网)

时间: 2017 年 07 月 28 日

(张凌燕翻译、校修)

塔吉克斯坦外汇牌价

(外币单位兑换索莫尼)

美元	8.8443
欧元	11.104
卢布	0.154
人民币	1.2807
10 索姆	1.3483
10 坚戈	0.2419
100 苏姆	0.2144

来源: <http://www.finmarket.ru/currency/rates?id=10131>

(俄罗斯金融网)

时间: 2017 年 07 月 28 日

(张凌燕翻译、校修)

土库曼斯坦外汇牌价

(外币单位兑换马纳特)

美元	3.4343
欧元	3.9959
卢布	0.0566
人民币	0.4816
100 索姆	4.8756
100 坚戈	1.0746
1000 苏姆	0.8421

来源: <http://www.val.ru/bankrates.asp?id=10278>

(俄罗斯汇率网)

时间: 2017 年 07 月 28 日

(张凌燕翻译、校修)